

あ  
じ  
さ  
い  
ろ  
ど



6

2006 June

No.15

Contents

防災特集	2
知事と語る会開催	5
まちのできごと	6
企画課からのお知らせ 他	8
歯科衛生士だより 他	9
経済課からのお知らせ 他	10
鹿児島統計グラフコンクール作品募集 他	11
お知らせコーナー	12
戸籍の窓 他	13
2006 サザンビーチバレーフェスタ参加者募集 他	14



盤山のあじさいロード (関連記事 7 ページ)



昨年の台風14号の被害

## 防災特集

# 大雨・台風の季節が到来

# 災害に対する備えはできていますか?



6月に入り、本格的な梅雨と台風の季節がやってきました。これからの季節は、大雨や長雨台風による土砂災害などが心配されます。

本県では、毎年のように各地でがけ崩れや土石流などが発生し、これまで多くの尊い命や財産が失われております。

また、錦江町においても、昨年は台風14号が襲来した際、人家や道路などに多大な被害をもたらしました。幸いにも人的被害はありませんでしたが、現在も台風の爪あとが残っている状況です。

昨年の台風14号や過去の災害の教訓を生かし、日頃から災害に備えてください。

### 日頃から災害に備える

災害の発生を早めに察知するため、日頃から危険箇所などを把握しておくことが重要です。自宅周囲の急傾斜地、河川など、災害発生が予想される場所を把握しておきましょう。

また、停電に備えるため、懐中電灯、携帯ラジオや予備の電池を準備するほか、避難する際に持ち出す貴重品などの確認をしておきましょう。

そのほか、自分の地域の避難場所と、避難場所までの安全な経路を確認しておくことも必要です。

### 気象情報の確認

大雨や台風などは、ある程度降雨量や規模、台風の接近を予想することができます。

早めに情報入手することによって、迅速な対策を講じることが出来ます。テレビの気象情報や町の防災無線による情報に十分注意し、いつも最新の情報を入手するように心がけましょう。

### 危険を感じたらすぐに非難を!

大雨や台風の接近が予想される場合は、風雨が強くなる前に家の周りの片付けを行うなどしっかりと対策を行ってください。もし、土砂災害の前兆現象を確認したり河川増水など、身に危険を感じたらすぐに自主避難をするよう心がけましょう。

また、風雨が強くなってからや暗くなつてからの避難は非常に危険ですので、できるだけ早

**インターネットで気象情報を確認**

- 気象庁ホームページ（気象情報全般）  
http://www.jma.go.jp/jma/index.html
- 鹿児島県ホームページ  
（各地の雨量や河川水位、土砂災害に関する情報など）  
http://www.pref.kagoshima.jp/

大雨、台風が過ぎたあとも注意が必要です。大雨が降ったあとには、少量の雨でも土砂災害が発生する可能性があります。また、台風が過ぎた後も、風が収まるまで、なるべく外出を控えるようにしてください。台風通過後の外出や片づけ中等などに、多くの事故が発生しています。




**大雨、台風が過ぎたあとも注意を！**

めに避難するようにしてください。そのほか、これまで災害が起こったことがない場所でも、安心をせずに、細心の注意を払ってください。

# 土砂災害について

土砂災害は相当の破壊力を有しており、危険性が非常に高いため、災害発生前に避難を完了させることが必要です。しかし、土砂災害は地形や地質の条件、降雨量など複数の原因が重なり合って起こるので、土砂災害の発生を定量的に予測することは困難です。

一方で、土砂災害の発生にはいくつかの特徴的な前兆現象があります。下記のような前兆現象を確認したら、速やかに避難するよう平常時から心がけてください。 避難する際は、土砂の流れる方向と直角にいちはやく逃げましょう。

土砂災害の形態	現象とその前ぶれ（前兆現象）
<p>土石流</p> 	<p>長雨や集中豪雨などにより、山や川の石や土砂が、水と一体となって一気に下流へ流れる現象です。その流れ下るスピードは時速 20 キロから 40 キロといわれ、自動車が走る速度とほぼ同じです。</p> <p>&lt;前兆現象&gt;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○山鳴りがする。</li> <li>○雨が降り続けているのに川の水位が下がる。</li> <li>○川の水が急に濁ったり、流木が混ざり始める。</li> <li>○腐った土のにおいがする。</li> </ul>
<p>がけ崩れ</p> 	<p>長雨や集中豪雨などにより、斜面が急に崩れ落ちる現象です。</p> <p>&lt;前兆現象&gt;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○がけから水が湧き出してくる。</li> <li>○がけに亀裂が入る。</li> <li>○がけから小石がばらばら落ちてくる。</li> <li>○がけから木の根が切れる等の異様な音がある。</li> </ul>
<p>地すべり</p> 	<p>地下水などが粘土のようなすべりやすい地層にしみこんで、その影響で地面が動き出す現象です。</p> <p>&lt;前兆現象&gt;</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>○沢や井戸の水が濁る。</li> <li>○地面にひび割れができる。</li> <li>○斜面から水がふき出す。</li> <li>○家やよう壁に亀裂が入る。</li> <li>○家やよう壁、樹木や電柱が傾く。</li> </ul>

※ ここに紹介した現象が、土砂災害発生の前兆現象の全てではなく、また、これらの現象が見られなくても土砂災害が発生する場合があります。

## 災害時の避難場所

### 大根占地区

- 大根占小学校体育館
- 大根占中学校体育館
- 鳥浜公民館
- 神川小学校体育館
- 宿利原小学校体育館
- 錦江町老人センター
- 錦江町中央公民館
- 神川小学校校舎
- 池田小学校体育館
- 宿利原中学校体育館

### 田代地区

- 田代保健福祉センター
- 花瀬でんしろう館
- 田代幼稚園
- 大原小学校体育館

### 問い合わせ先

錦江町役場総務課  
0994-22-0511  
田代支所地域振興課  
0994-25-2511



## 錦江町防災会議開催



現地視察の様子

5月10日、関係機関参加のもと、錦江町防災会議が開催されました。

昨年の台風14号で大きな被害のあった城ヶ崎災害現場などを視察したあと、室内での会議を行いました。

会議では、昨年の被害などの状況や防災対策について協議がされたほか、災害発生時の関係機関の連携、協力体制の確認が行われました。

## 防災行政無線戸別受信機の乾電池交換について

日頃から町民の皆様へ行政情報の提供や防災情報を提供している防災行政無線の個別受信機は、災害時に停電になると電源が乾電池に切り替ります。乾電池が消耗したり古くなっていると、いざという時に大切な情報が受信できませんので、早めに乾電池の交換を行ってください。

なお、大根占地区と田代地区の2種類の個別受信機とも単二乾電池が4個必要です。



田代地区の防災行政無線戸別受信機



大根占地区の防災行政無線戸別受信機



# 「知事と語る会」開催

～守ろうふるさと 変えようかごしま～

5月11日、伊藤鹿児島県知事が錦江町に来町し、「知事と語る会」が開催されました。

知事と語る会は、県民や市町村との対話と協働を重視し、知事自ら県内各地に出向いて直接県民の声を聞き、県政に反映させるために行っているもので、今回で17回目になります。

伊藤知事は午後1時30分ごろ「にしきの里」に到着し、館内を見学したあと、町担当者やしきの里出荷者協議会から施設完成までの経緯や運営状況などの説明を受けました。

また、にしきの里のほか、荒茶加工施設や経済連田代肥育牛センターなどの施設を視察しました。



午後7時からは、文化センター二階会議室において、「知事と語る会」が行われ、会場には錦江町及び、南大隅町の町民など、200名を超える方々の参加がありました。

参加者からは、根占・山川航路、路線バス廃止、道路改良などについて質問がされ、知事がそれぞれの質問に回答を行いました。

知事と語る会の質疑応答の内容は、鹿児島県ホームページに掲載される予定です。

■鹿児島県ホームページ

<http://www.pref.kagoshima.jp/>



# まちの できごと



## 肝属春季畜産共進会

5月23日、肝属春季畜産共進会が、肝属中央家畜市場で開催されました。

共進会は、各市町から選抜された72頭で競われ、審査が行われました。

本町からは、町共進会で選出された12頭（大根占地区6頭、田代地区6頭）が出品され、団体成績は大根占地区、田代地区ともに4位でした。

今後も、繁殖雌牛の基盤づくりに積極的に取り組む、秋の共進会に向けて頑張ってください。

### ○田代地区

出品種目	名号	出品者	賞名
1部	せつこ2の2	西元文男	最優秀賞
1部	まつきみ54	宮園敏和	最優秀賞
1部	まいこ7	貫見広幸	優秀賞
1部	ふくよ4	鶴園 満	優秀賞
2部	たつひら5	水流和昭	最優秀賞
3部	すずこの3	徳永繁美	最優秀賞

### ○大根占地区

出品種目	名号	出品者	賞名
1部	かな	池崎健二	最優秀賞
1部	ふくかつ	菖蒲諒一	最優秀賞
1部	かずみ4	今熊悦郎	優秀賞
2部	わかば	今熊悦郎	最優秀賞
2部	ことぶき1の2	上鶴広己	優秀賞
3部	ひめの12	牧原清香	最優秀賞

## 100歳 おめでとうございます



5月11日、鶴園自治会の長濱ツ子さんが100歳を迎え、町長及び社会福祉協議会長から、お祝い金、記念品が贈られました。

長濱さんは、鶴園自治会の自宅で生活されています。

これからも、元気に長生きされることを祈っております。

## 子どもたちの安全を守るために



5月6日、神川上近隣福祉ネットワークが、子供達の登下校中の安全を守るために地域安全パトロールを立ち上げ、出発式を行いました。

神川上近隣福祉ネットワークは平成9年1月に結成され、様々な地域活動を行っております。

代表者の宮川正幸さんは「各地で事件、事故が多発している。登下校中などにパトロールを行い、子ども達を守っていききたい。」と話されました。

## 八山岳登山



4月29日、ばっ子クラブ員と保護者が、今年3月に完成した平野国有林の散策道から八山岳まで登山を行いました。

途中、イヌマキの巨木を観察したり野鳥のさえずりを楽しみながら山頂を目指しました。

登山後は、同じく平野国有林内（広域基幹林道沿い）に整備された森林公園で昼食を楽しみ、大自然を満喫した1日となりました。

みなさんからの情報をお待ちしています。  
企画課までご連絡ください。 ☎ 22 - 3032

## 子どもたちを守る 「スクールガード」



昨年より相次いで児童が被害者となる事件が全国で発生していることから、本県でも児童を事件から守るため「地域ぐるみ学校安全体制推進事業」が開始されました。

各小学校に地域ボランティアとして「スクールガード」が任命され、「スクールガード」を統括する「スクールガードリーダー」に益満渡さん(橋ノ口自治会)が委嘱されました。週に1~2回各校区を巡回し、児童生徒の安全な登下校の見届け、危険箇所の確認、不審者防犯訓練等への助言をおこなっていただきます。

## 砂浜を走ろう



5月2日、神川小学校の生徒が学校行事「砂浜を走ろう」で神川海岸を活用し、様々な競技を楽しみました。

この「砂浜を走ろう」は、砂浜に親しむことにより郷土のよさを知り、郷土の一員としての自覚を持ち、郷土を守り育てようとする心をもつことや、砂浜を走ったり運動したりすることにより、筋力などを育成することを目的に毎年行われているものです。

当日は、学校周辺や神川海岸の清掃を行った後、砂浜で、学年ごとにかけてこやドッジボール、宝探しなど、慣れない砂浜の中で夢中に行い、友達の声援を受けながら楽しそうな笑顔を見せていました。

## あじさいロード



盤山自治会内にある、あじさいロードが見ごろとなっています。

このあじさいは、有馬功さん(盤山自治会)が平成12年から植栽を始め、現在では、鷺戸野自治会から盤山自治会間、2.5kmを越える距離となっています。

道路脇には色鮮やかにあじさいの花が咲き誇っていますので、皆さんもぜひ足を運んでみてはいかがでしょうか。

## アイガモ放鳥



5月15日に田代上原地区で田代稲作部会主催によるアイガモの放鳥が行われました。

当日は、農協の担当者の説明を受けた後、田代小学校の3年生21名が柿内光男さんの水田(23a)にアイガモを11羽放鳥しました。初めはアイガモを怖がっている子供たちもいましたが、後には水田の除草をしてくれているアイガモを見て「がんばれー、アイガモ!」と声援を送っている子供たちも居たようです。

田代稲作部は会員数100名でアイガモ米は12ha、田車米は40ha栽培しており、主に東都生協へ出荷しています。

## 大学生など受入先募集

企画課 電話 0994-22-3032

町では、都市部と農村との交流を促進し地域の活性化を図るため、町外者や三大都市圏の大学生を受け入れ、農業体験など地域活動を体験していただく都市交流事業を行っており、受け入れに御協力いただける一般家庭を広く募集しております。



平成 17 年度インターン生  
(稲刈り体験)



平成 18 年 1 月に行われた農村民泊  
(漬物づくり体験)

### 1 地域づくりインターン事業

三大都市圏の大学生を農家など一般家庭で受け入れ、地域で農業体験や各種イベントに参加していただく事業です。

受入期間は、平成18年7月中旬から8月下旬までを予定しており、大学生は、14日から20日間滞在します。

なお、受入家庭につきましては、連続3泊以上宿泊させることが可能な家庭とし、1泊・1名につき1,000円の謝礼をお支払いします。

### 2 農村民泊事業

都市部の方々に錦江町の農業や伝統芸能を体験していただくとともに、農家に宿泊していただく事業です。

受入期間は、平成18年11月から平成19年2月を予定しております。

なお、受入農家に対しましては、宿泊者から1泊・一名につき宿泊料として5,000円程度支払われますが、最低、2名の受け入れをお願いいたします。

### 3 都市交流委員会

町では、今後も上記の都市交流事業を実施する予定でありますが、より多くの体験メニューの発掘及び受入先の確保のため、都市交流委員会を設置予定であり、町内から10名程度の委員を募集します。

大学生や町外者との交流に興味のある方は、本庁企画課までご連絡ください。

## 「町内一斉美化作業の日」の御協力について

生涯学習課 電話 0994-22-0517

7月30日は、県下一斉で実施される「青少年ふるさと美化活動の日」です。

本活動は、青少年の心の教育や環境教育の一環として行われるもので、地域が一斉に清掃美化活動を実施し、世代間交流や青少年にふるさとへのよさを再発見させるなど、地域ぐるみで青少年を育てる気風づくりを養うことを目的としております。

本町では、「平成18年度肝属地区体育大会」が7月8日(土)～9日(日)にかけ実施されるため、大会一週間前の7月2日(日)を「町内一斉美化作業の日」と定め清掃作業を行います。各自治会での美化作業の実施について、皆様の御協力と御理解をお願いいたします。

## 平成 18 年度計量器定期検査について

企画課 電話 0994-22-3032

平成18年度の計量器定期検査が次の日程で行われます。(対象の方には、別途通知いたします。)

実施日	時間	場所
6月28日(水)	13時～16時30分	錦江町役場田代支所
6月29日(木)	9時～10時	池田研修センター
	10時30分～12時	神川地区公民館
	13時30分～16時30分	錦江町役場本庁
6月30日(金)	9時30分～12時	



1



## 口をあけて行う舌体操

(それぞれ5回ずつ行いましょう。)

○舌をおもいきり出した  
りひっこめたりする。

2



○舌をできるだけ前に出して左右に動かす。  
○口のまわりをなめるように舌を左右かわるがわるにまわす。

3



○舌を出して、鼻のあた  
まやあごをなめるよう  
な感じで、上と下に動かす。

## おいしく食べて寝たきり予防

本庁保健福祉課(保健衛生係) 電話 0994-22-3044

今年の4月に、介護保険法が大きく改正されました。その中で新たに始まる介護予防サービスのひとつに「口腔機能の向上」があります。「お口の健康」が維持されると、想像以上に私たちの健康によい影響を及ぼします。一生おいしく、楽しく、安全な食生活を送るための口腔ケアは、介護予防の第一歩なのです。

むし歯や歯周病予防、治療はもちろん、歯磨きに加えて「健口体操」も始めましょう。唾液、舌、口の周りの筋肉の機能を高めることは誤嚥防止になります。

## 肺がん検診が行われます。

結核レントゲン検診及び肺がん検診が6月19日から各公民館などにおいて行われます。

日程については、対象の方に別途配布いたします。

対象年齢は、40歳以上の方で、39歳以下の方は受診できません。また、指定された日に都合が悪い場合は、都合のよい日に受診してください。

年金だより

## 年金相談所開設のお知らせ

本庁住民課(年金係) 電話 0994-22-3039  
支所住民生活課(年金係) 電話 0994-25-2511  
鹿屋社会保険事務所 電話 0994-42-5121

● 現在まで厚生年金、国民年金、共済組合などの年金制度に全く加入したことのない方。  
● 現在、年金をもらっている方で、年金額に疑問のある方、現況届けなど、いろいろな届の方法について知りたい方。  
● 障害年金、遺族年金、母子年金などについて知りたい方。

● 年金請求手続きや年金に関する手続き用紙をもらいたい方。

● 年金受給者の死亡による、死亡届、未支給請求、遺族年金請求、死亡一時金請求などについて知りたい方。など

あなたの厚生年金、国民年金などの年金に関する相談に応じます。  
お気軽にご利用ください。相談料はいりません。  
(年金手帳・年金証書・印鑑などをお持ちください)

相談をお待ちしています。

- 基礎年金番号がわからない。その内容を知りたい方。
- 以前勤務した会社、工場などで、年金をかけていたかなど、年金の加入期間を調べたい方。
- 相談内容
- 相談内容
- 定年や病気などで会社や工場を退職した方で、その後の病気治療や年金の手続きについて知りたい方。

### 日時

平成18年6月22日(木)  
午前10時～午後3時まで

### 場所

錦江町役場田代支所1階会議室

## 農薬の飛散による影響防止の徹底を!!

本庁経済課 電話 0994-22-3034

支所経済課 電話 0994-25-2511

平成18年5月29日からポジティブリスト制が施行されました

平成18年5月29日から食品衛生法に基づく残留基準値が設定されていない農薬などを一定量以上含む食品の販売を原則禁止する制度「ポジティブリスト制度」が施行されました。

このことの詳細につきましては、広報きんこう4月号8ページに制度の内容や農薬散布にあたっての注意事項などを掲載したところですが、農薬を使用する農産物のみならず、周辺の圃場で栽培・収穫される農産物においても、食品衛生法の基準を超えた農薬が残留しない

ように注意する必要があります。万一、基準値を超えた農薬が農産物で検出された場合、

①出荷停止や回収などにより、当該農産物の生産者などの経営に悪影響が生じる

②当該農薬の使用者が特定された場合は、相当の被害補償などが必要になる

③当該地域（町内）における農産物への風評被害の恐れがある

など、その影響は農家経営のみならず、当該地域（町内）の農業全般に及ぶことが懸念されます。

このようなことから、農薬散布にあたっては、周辺の農作物に注意し、防除しようとする農作物と異なる農作物や、同じ農作物であっても生育ステージの違う農作物がある場合は、それらを耕作している農家の方と農薬散布の方法について、十分に話し合った上で作業を行ってください。

特に水稲防除など、粉剤散布は飛散する範囲が広く、周辺への影響が大きいので、飛散しにくい農薬を使用するようにして

ください。

また、果樹防除は、

①防除対象が幅・高さのある樹木である

②受粉や作業平準化の観点から、早生から晩生まで生育特性の異なる品種や他品目の混植を行う場合がある

③労働軽減などの観点から、防除効果が及ぶ範囲の広いスプレーヤーなどを使用する場合があります

などの特徴があり、農薬の飛散に対しては、他作物に比べ、より慎重な対応が必要になりますので、特に注意してください。

この制度の詳細、使用する農薬や散布方法など、不明な点は役場経済課か農協に問い合わせてください。

ポジティブリスト制度・農薬の飛散防止対策については、「普及センターからこんにちは」（平成18年5月発行）にも掲載されており、再度ご確認ください。

## 結婚50周年日の皆さん、お早めに申し出を

本庁保健福祉課（福祉係） 電話 0994-22-3042

支所住民生活課（福祉係） 電話 0994-25-2511



昨年の金婚式の様子

本町では、結婚50周年を経過し、夫婦とも健在の方々を対象に、合同金婚式を行います。対象者については役場でも調査いたしますが、自分たちが対象ではないかと思われる方は、本庁保健福祉課又は、支所住民生活課へ7月31日（月）までにご連絡ください。

また、婚姻後、本町に転入された方々、本籍地が町外にある等の方々は調査できませんので必ず申し出てください。

### ○対象者

①昭和31年1月1日から同年12月31日までに婚姻届を出し、夫婦とも健在の方々。

今年1月以降にどちらかが死亡されている場合も該当します。

②婚姻当時の事情で届出の遅れた方々で、第1子が昭和31年中に出生している場合は該当します。

# — 平成 18 年度 鹿児島県統計グラフコンクール作品募集! —

鹿児島県・鹿児島県統計協会の主催により、下記のとおり「平成 18 年度鹿児島県統計グラフコンクール」が実施されます。

## 1 応募の資格、課題、用紙の規格

区 分	応 募 資 格	課 題	用紙の規格	そ の 他
第 1 部	小学校 1 年生及び 2 年生の児童	自由 ただし、児童が観 察又は調査した結果 をグラフにしたもの	仕上げ寸法 72.8 cm × 51.5 cm (B2 判)	○用紙の紙質は自由。ただし、グラ フ用紙（方眼紙）は除きます。 ○紙質・色彩（単色にても可）は自 由ですが、裏面の板張り（パネル 仕上げ）、表面のセロハンカバー などは認められません。 ○一作品について合作は 5 人以内 とします。 ○一人の応募点数は制限しませ んが、2 枚以上にわたる「シリー ズもの」は認めません。
第 2 部	小学校 3 年生及び 4 年生の児童			
第 3 部	小学校 5 年生及び 6 年生の児童	自由 既存統計資料、観 察結果をグラフにし たもの。どちらでも よい。		
第 4 部	中学校の生徒			
第 5 部	高等学校以上の 生徒・学生及び一般			
パソコン統計 グラフの部	小学校の児童以上			

## 2 締切

平成 18 年 9 月 8 日（金）必着

※ その他、応募方法など詳しいことにつきましては、鹿児島県企画部統計課にお問い合わせいただくか、統計課ホームページをご覧ください。

鹿児島県企画部統計課 電話 099-286-2473

ホームページ <http://www.pref.kagoshima.jp/home/tokeika/>

### 〜放送大学 4 月入学生募集〜

放送大学はテレビ・ラジオで授業を行う通信制の大学です。只今、平成 18 年 10 月入学生を募集しています。詳しい資料を無料で送付致しますので、お気軽にお問合せください。

○募集学生の種類

— 教 養 学 部 —	— 大 学 院 —
科目履修生（6 ヶ月在学し、希望する科目を履修）	修士科目生（6 ヶ月在学し、希望する科目を履修）
選科履修生（1 年間在学し、希望する科目を履修）	修士選科生（1 年間在学し、希望する科目を履修）
全科履修生（4 年以上在学し、学士の学位の習得を目指す）	

○受付期間

平成 18 年 6 月 15 日（木）～平成 18 年 8 月 15 日（火）

【お問い合わせ / 入学願書（無料）請求先】



放送大学 鹿児島学習センター

〒892-8790 鹿児島市山下町 14-50

（かごしま県民交流センター内）

電話 099-239-3811 FAX 099-239-3841

放送大学ホームページ <http://www.u-air.ac.jp>

### 少年サポートセンター

少年サポートセンターでは、

- 街頭補導・有害環境浄化
- 少年相談（面接・電話）の受理
- 被害少年などの支援・保護
- 学校など関係機関団体との連携・調整
- 少年非行防止の情報発信

などの活動のほか、「少年の居場所づくり」に向けた立直り支援などを積極的に行っています。

★少年サポートセンターの運用時間

- 午前 9 時～午後 9 時 30 分まで
- 面接相談は運用時間中、随時受け付けています。
- 年中無休（ただし、年末年始を除く）

相談電話

ヤングテレホン 099-252-78367

# お知らせ コーナー ～ information ～ 6月

## ◆募集

### かごしまこども環境大臣 「環境レター」募集

小・中学生を対象に環境作文（環境レター）を募集します。優秀作品は表彰し、「かごしまこども環境大臣」として知事が任命します。

#### ◆対象

環境保全に関すること（できるだけ体験に基づいた内容としてください。）

#### ◆原稿枚数

400字詰め原稿用紙2枚以内

#### ◆応募締切

平成18年7月7日（金）必着

#### ◆応募先

かごしま県民交流センター「生命と環境の学習館」

#### ◆賞

最優秀賞1名、優秀賞7名

#### ◆問い合わせ先

県庁環境政策課  
☎099-286-2587

## ◆案内

### 医療機関の無料健康相談

職場健康診断の見方がわからないなど、健康のことで悩みがある人は、ぜひご利用ください。なお、相談を希望する人は、受付にて、鹿屋・肝属地域産業保健センターの健康相談を利用したいと伝えてください。

#### ◆日時

平成18年7月12日（水）  
午後2時から午後4時まで

#### ◆場所

瀨畑クリニック  
☎0994-25-2575

※健康診断結果表（基本健康診査可）など持参すると、適切な指導が受けられます。※相談後の治療は、保険診療となります。※内容が変更になる場合があります。

#### ◆問い合わせ先

鹿屋・肝属産業保健センター  
☎0994-40-5441  
肝属郡医師会  
☎0994-22-3111

### 経営革新に結びつく「専門家派遣事業」のご案内

（財）かごしま産業支援センターでは、創業者や中小企業者

の方々が抱えている、経営、技術、情報化などのさまざまな問題を解決するために、各分野の専門家を複数回派遣し、きめ細かなアドバイスを行っています。経営の向上を目指す意欲のある県内の中小企業者の方々のご利用をお待ちしています。まずは左記までご相談ください。

#### ◆問い合わせ先

（財）かごしま産業支援センター  
経営支援室（県産業会館2階）  
☎099-219-1273

## ◆お知らせ

ちよっと待って！振り込む前に再確認

「振り込め詐欺」の被害が依然として後を絶ちません。

警察官や弁護士などを装った突然の電話で、相手を信じ込ませて現金を振り込ませる「オレオレ詐欺」

融資をほめかして手数料などを振り込ませる「融資保証金詐欺」

身に覚えのない請求書が届く「架空請求詐欺」

振り込む前に「本当の出来事か」「正当な要求か」を確認する

ことが大切です。一人で悩まずご相談ください。

#### ◆問い合わせ先

県警生活安全企画課  
☎099-206-0110

平成18年6月1日から「違法駐車取締り」が変わります

車両の所有者などを対象とした放置違反金（反則金と同額）の制度が導入されます。

民間の駐車監視員が放置駐車違反の確認（確認標章の取り付け）を行います。

悪質・危険、迷惑な違反に重点を置き、短時間の放置駐車も取り締まります。

放置違反金を納付しないと車検が受けられなくなります。

問い合わせ先  
県警交通指導課  
☎099-206-0110

## 人口の動き

平成18年6月1日現在

	人口	対先月号比
人口	10,213人	(△7)
男	4,799人	(△3)
女	5,414人	(△4)
世帯数	4,386戸	(△1)

△は減少

## 休日の在宅当番医

月日	病院名	電話番号
6月11日	藤崎クリニック	22-2238
6月18日	今隈医院	26-2222
6月25日	肝属郡医師会立病院	22-3111
7月2日	二川内科胃腸科	22-2033
7月9日	津崎医院	24-2153

諸事情により変更となる場合がありますのでご利用の前にお問い合わせください。

## 町営住宅 空き家 状況

（6月5日現在）

大根占地区  
・現在、空いておりません。

田代地区  
・新村……………一戸  
・溝下……………一戸  
・城ヶ迫……………一戸

お問い合わせ及び入居希望の方は、企画課又は地域振興課へご連絡ください。

# 戸籍の窓

(5月1日～31日)

戸籍に関してはホームページ上では  
掲載いたしておりません

キングレコード

## 岬 晃司

ウイングジャパン 好評発売中!!  
新曲「花散らしの雨」  
作詞:里村龍一・作曲:岡千秋  
「面影の白い町」

TAP (タップシステム)  
〒666-0033 川西市栄町14-13  
TEL・FAX:072-759-8777



## 生活習慣病の予防に——!!

### おいしい梅くるぶの作り方

日さひかえめ!

＜3軒2本お買い上げの方は、ガラスの容器プレゼント＞

**作り方**



**召し上がり方**

湯水やぬるま湯で4～5倍にうすめてどうぞ。その他、お好みにお酒や茶葉摘みなどに調製ください。  
梅は、煮けりたままでもお好みで取り出して召し上がってください。または、煮た梅くるぶをコンタム等に  
お漬物下し。

坂元の  
梅くるぶ

お買い上げいただいたら、  
本物の梅さを実感!

厚生労働省許可  
特定保健用食品

純米つば酢 1000ml 坂元の梅くるぶ 2,520円

坂元の梅くるぶ 700ml 2,992円



健康の基本は...  
食生活から

黒酢の効果 < 浄血革命 若さを保つ

ヤマト運輸のコレクト便にて  
発送もします。

60包 6,090円



心と身体の健康相談は

# 川口薬品

TEL 0994-22-2265 FAX 0994-22-3390

# 2006 サザンビーチバレーフェスタ 参加者募集!

- 開催日 平成 18年 7月 23日 (日)
- 参加資格 健康に自信のある高校生以上の方
- エントリー 1チーム 3名
- 募集種目 男子 80チーム 女子 70チーム
- 参加料 1チーム 4,000円 (障害保険料含む。)
- 募集締切 平成 18年 7月 3日 (月) 当日必着  
ただし、定数になり次第締め切りますのでお早めに!
- 問い合わせ先 サザンビーチバレー実行委員会  
錦江町役場企画課内 ☎ 0994-22-3032



## 交通事故無料相談

社団法人損害保険協会では、自動車保険請求相談センターを全国に設置し、交通事故でお困りの方々の自賠責保険や任意自動車保険の請求について、一切無料で相談に応じています。県内では次の相談センターにて相談を受け付けております。

鹿児島自動車保険相談センター

電話 099-252-3644

### ■相談日

月曜日～金曜日 (9時～12時、13時～17時)

### ■弁護士相談日

毎月第2・第4木曜日 (13時～16時)

※予約制・面接可能な方、無料

※専門の相談員が相談に応じます。

※損害保険一般の相談も受け付けます。

## 旧大根占町・田代町関東在住者募集

「錦江町関東大根占会 (旧関東大根占町人会)」は、故郷ご出身者や趣旨に賛同される皆様方の親睦の会です。旧大根占町と田代町の合併により、新たに両町ご出身者で関東在住の皆様方を募集しています。

老若男女、鹿児島弁で故郷を語らい、また、芋焼酎で交流を深めるのもいいものです。

ご出身者の皆様、ぜひ一緒に楽しみませんか。知人・友人もご紹介ください。

ご希望者は下記まで、FAX・電話でご連絡ください。

錦江町関東大根占・田代会準備委員会

会長 大田中 達志 幹事長 岩元 定行

### 連絡先

東京都板橋区赤塚 1-29-5

電話 / FAX 03-3930-2558

## 編集後記

5月29日ごろ、九州南部が梅雨入りしたようです。あと1ヶ月余り、雨の多い天気が続くと思われれます。今月号の記事に掲載してありますが、大雨、長雨により土砂災害発生の危険が高まります。気象情報に注意し、災害に備えましょう。

サッカーワールドカップがいよいよ開催されます。グループリーグでの日本の試合は、12日、18日、22日にあるようです。どこまで勝ち進むか楽しみです。テレビの前で応援したいと思えます。

7月23日に2006サザンビーチバレーフェスタが開催されます。町内外から多くの参加をお待ちしております。

■発行 錦江町役場

■編集 企画課

〒893-2392

鹿児島県肝属郡錦江町城元 963

☎ 0994-22-3032 FAX 0994-22-1951

■錦江町ホームページアドレス

<http://www.town.kinko.lg.jp>